

SỐ: 25/2017/QĐST-DS

Lạng Giang, ngày 26 tháng 9 năm 2017

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 70; 147; 212 và Điều 213 của Bộ luật Tố tụng dân sự 2015; Điều 357; 463; 466 Bộ luật dân sự 2015; Điều 26 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH 14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội.

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 18 tháng 9 năm 2017 về việc các đương sự đã thật sự tự nguyện thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự tranh chấp hợp đồng vay tài sản thụ lý số: 25/2017/TLST-DS ngày 25 tháng 4 năm 2017.

XÉT THẤY

Việc thoả thuận của các đương sự ghi trong biên bản hoà giải thành ngày 18 tháng 9 năm 2017 là hoàn toàn tự nguyện, không trái pháp luật, không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 7 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH

1/ Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

- *Nguyên đơn*: Chị Nguyễn Thị B, sinh năm 1966

Nơi cư trú: Số 99 đường H, phường N, thành phố Bắc Giang, tỉnh Bắc Giang.

- *Bị đơn*: Chị Lê Thị H, sinh năm 1962

Nơi cư trú: Số 68 đường H, phố V, thị trấn V, huyện Lạng Giang, tỉnh Bắc Giang

2/ Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

- Chị Lê Thị H có trách nhiệm thanh toán trả chị Nguyễn Thị B 100.000.000đ (một trăm triệu đồng) tiền gốc. Thời hạn thanh toán làm 4 lần:

Lần 1: Ngày 28/10/2017 trả 30.000.000đ.

Lần 2: Ngày 28/12/2017 trả 20.000.000đ.

Lần 3: Ngày 28/3/2018 trả 20.000.000đ.

Lần 4: Ngày 28/6/2018 trả 30.000.000đ.

3/ Về án phí: Chị Lê Thị H xin chịu cả 2.500.000đ tiền án phí dân sự sơ thẩm. Chị Nguyễn Thị B không phải chi tiền án phí, hoàn trả chị B 3.940.000đ tiền chị B đã nộp

tạm ứng án phí theo biên lai thu số AA/2015/0002295 ngày 25/4/2017 tại Chi cục thi hành án dân sự huyện Lạng Giang.

Kể từ khi quyết định có hiệu lực pháp luật và đến thời hạn thanh toán, người được thi hành án có đơn đề nghị thi hành, mà người phải thi hành án không thi hành, hoặc thi hành chưa xong thì phải chịu lãi xuất theo mức lãi suất 10%/năm đối với khoản tiền chưa thi hành án tại thời điểm trả nợ.

Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự, người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6; 7; 7a và 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

3/ Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

Nơi nhận:

- VKSND huyện Lạng Giang;
- Chi cục T.H.A Lạng Giang
- Các đương sự;
-
- Lưu:

THẨM PHÁN

Thân Trọng Khôi